

# সহীহ বুখারী (তাওহীদ পাবলিকেশন)

হাদিস নাম্বারঃ ৭৪৫২

৯৭/ তাওহীদ (كتاب التوحيد)

পরিচ্ছেদঃ ৯৭/২৭. আসমান, যমীন ইত্যাদির সৃষ্টি সম্পর্কে; এটি রবেবর কাজ ও নির্দেশ।

بَابِ مَا جَاءَ فِي تَخْلِيقِ السَّمَوَاتِ وَالأَرْضِ وَغَيْرِهَا مِنْ الْخَلائِقِ

### আরবী

سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ أَخْبَرَنِي شَرِيكُ بْنُ عَبْدِ اللهِ بْنِ أَبِي نَمِرٍ عَنْ كُرَيْبٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ بِتُ فِي بَيْتِ مَيْمُونَةَ لَيْلَةً وَالنَّبِيُّ صلى الله عليه وسلم عِنْدَهَا لِأَنْظُرَ كَيْفَ صَلَاةُ رَسُولِ اللهِ صلى الله عليه وسلم بِاللَّيْلِ فَتَحَدَّثَ رَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم بِاللَّيْلِ فَتَحَدَّثَ رَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم مَعَ أَهْلِهِ سَاعَةً ثُمَّ رَقَدَ فَلَمَّا كَانَ ثُلُثُ اللَّيْلِ الْآخِرُ أَوْ بَعْضُهُ قَعَدَ فَنَظَرَ إِلَى السَّمَاءِ فَقَرَأً (إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمَواتِ وَالأَرْضِ) إِلَى قَوْلِهِ (لِأُولِي الأَلْبَابِ) ثُمَّ قَامَ إلى السَّمَاءِ فَقَرَأً (إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمَواتِ وَالأَرْضِ) إِلَى قَوْلِهِ (لِأُولِي الأَلْبَابِ) ثُمَّ قَامَ فَتَوْضَانً وَاسْتَنَ ثُمَّ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ الْدَيْ بِلاَلُ بِالصَّلاَةِ فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ فَعَدُ فَرَا اللهِ خَلَى اللهُ المَسْتَنَ ثُمَّ صَلَّى لِللهُ المَسْتَنَ ثُمَّ صَلَّى لِللَّهُ المَالِي المَسْتَنَ ثُمَّ مَلَى المَسْتَنَ ثُمَ عَلَيْ المَسْتَنَ ثُمَّ مَلَى المَسْتَنَ قُصَلَى لِللَّهُ المَالِي المَّوْدِ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَى المَالِي المَالِي المَالِي المَالِي المَالَى المَلْوَالِي المَالِي المَالِي المَالِي المَالِي المَالِي المَالِي المَالُولِ المَلْولِ المَالِي المَالُولِي المَالِي المَالِي المَعْمُ المَعْمَالِي المَالِي المَالِي المَالِي المَالِي المَالِي المَالِي المَالِي المَالِي المَلْولِي المَالِي المَالِي المَلْفِي المَالِي المَالِي المَالِي المَالِي المَالِي المَلْولِي اللهِ المَالِي المَالِي المَلْولِي المَالِي المَالِي المَالِي المَلْمُ المَالِي المَالِي المَالِي المَلْكُولِ المَالِي المَالِي اللهِ المَلْلُ المَالِي المَلْمَالِي المَالِي المَلْمُ المُعَالِي المَالِي المَلْمُ المَالِي المَالِي المَلْمُ المَالِي المَلْمُ المَالِي المَلْمِ المَالِي المَالِي المَالِي المَلْمُ المَالِي الْمَالِي المَالِي المَالِي المَالِي المَالِي المَالِي المَالِي الم

#### বাংলা

وَهُوَ فِعْلُ الرَّبِّ تَبَارَكَ وَتَعَالَى وَأَمْرُهُ فَالرَّبُّ بِصِفَاتِهِ وَفِعْلِهِ وَأَمْرِهِ وَكَلاَمِهِ وَهُوَ الْخَالِقُ الْمُكُوِّنُ غَيْرُ مَخْلُوقٍ وَمَا كَانَ بِفِعْلِهِ وَأَمْرِهِ وَتَخْلِيقِهِ وَتَكْوِينِهِ فَهُوَ مَفْعُولٌ مَخْلُوقٌ مُكُوَّنٌ كَانَ بِفِعْلِهِ وَأَمْرِهِ وَتَخْلِيقِهِ وَتَكْوِينِهِ فَهُوَ مَفْعُولٌ مَخْلُوقٌ مُكُوَّنٌ

অতএব রবা তাঁর গুণাবলী, কাজ, আদেশ ও কালামসহ তিনি স্রষ্টা ও অস্তিত্বদানকারী। তিনি সৃষ্ট নন। তাঁর কাজ, আদেশ ও সৃষ্টি এবং অস্তিত্ব দানে যা হয়, তা হলো কর্ম, সৃষ্ট ও অস্তিত্ব লাভকারী বস্তু।

৭৪৫২. ইবনু 'আব্বাস (রাঃ) হতে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি একবার মাইমূনাহ (রাঃ)-এর ঘরে রাত কাটালাম। তখন নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর কাছে ছিলেন। রাতে রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সালাত কেমন হয় তা দেখার জন্য। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর পরিবারের সঙ্গে কিছু সময় কথা বললেন এবং ঘুমিয়ে পড়লেন। এরপর যখন রাতের শেষ তৃতীয়াংশ কিংবা শেষের কিছু অংশ বাকী থাকল, তিনি উঠে বসলেন এবং আসমানের দিকে তাকিয়ে তিলাওয়াত করলেনঃ আকাশসমূহ ও পৃথিবীর



সৃষ্টিতে.....বোধশক্তিসম্পন্ন লোকদের জন্য- (সূরাহ আলু 'ইমরান ৩/১৯০)। তারপর তিনি উঠে গিয়ে ওযূ ও মিস্ওয়াক করলেন। অতঃপর এগার রাক'আত সালাত আদায় করলেন। বিলাল (রাঃ) (ফজরের) সালাতের আযান দিলে তিনি দু'রাক'আত সালাত পড়ে নিলেন। এরপর নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বের হয়ে সাহাবাদেরকে ফজরের (দু'রাক'আত) সালাত পড়িয়ে দিলেন। [১১৭] (আধুনিক প্রকাশনী- ৬৯৩৪, ইসলামিক ফাউন্ডেশন- ৬৯৪৪)

## **English**

#### Narrated Ibn `Abbas:

Once I stayed overnight at the house of (my aunt ) Maimuna while the Prophet (\*\*) was with her, to see how was the night prayer of Allah s Apostle Allah's Messenger (\*\*) talked to his wife for a while and then slept. When it was the last third of the night (or part of it), the Prophet (\*\*) got up and looked towards the sky and recited the Verse:-- 'Verily! In the creation of the Heavens and the Earth....there are indeed signs for the men of understanding.' (3.190) Then He got up and performed the ablution, brushed his teeth and offered eleven rak`at. Then Bilal pronounced the Adhan whereupon the Prophet (\*\*) offered a two-rak`at (Sunna) prayer and went out to lead the people in Fair (morning compulsory congregational prayer.

হাদিসের মান: সহিহ (Sahih) পুনঃনিরীক্ষিত

পাবলিশারঃ তাওহীদ পাবলিকেশন 🛘 বর্ণনাকারীঃ আবদুল্লাহ ইবনু আব্বাস (রাঃ)

🚨 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন